

SERVISNÁ ZMLUVA

číslo zmluvy zhotoviteľa: _____ (doplní zhotoviteľ)
číslo zmluvy zákazníka: 41850/2021 (doplní zákazník)

Zmluvné strany týmto uzatvárajú nasledujúcu servisnú zmluvu (ďalej aj len „Zmluva“), ktorej neoddeliteľnou súčasťou sú v súlade s § 273 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, v platnom znení (ďalej len „Obchodný zákonník“) tiež Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (ďalej len „VSP“), ktoré sú uvedené v prílohe č. 10 k tejto Zmluve s výlukami a zmenou uvedenou v bode 2.7 článku 2. tejto Zmluvy. VSP upravujú okrem iného aj podmienky, povinnosti a výnimky z povinností zhotoviteľa, záruku za akosť, zodpovednosť zhotoviteľa, dôvernosť informácií, započítanie a zaistenie, a ochranu osobných údajov. V prípade rozdielu medzi ustanovením uvedeným vo VSP a ustanovením uvedeným v tejto Zmluve, má prednosť ustanovenie uvedené v tejto Zmluve. Výrazy, ktoré sú v tejto Zmluve uvedené, avšak nie sú tu definované, majú rovnaký význam ako výrazy uvedené a definované vo VSP.

Zmluvné strany

spoločnosť: **HACH LANGE s. r. o.**
zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III,
Oddiel: Sro, Vložka č. 33083/B
so sídlom: Roľnícka 21, Bratislava 831 07
konajúca: Filip Procházka, konateľ
Bankový účet: IBAN:SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35 899 727
IČ DPH: SK2021876879

(ďalej len „HACH“ alebo „zhotoviteľ“)

a

spoločnosť: **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.**
so sídlom: Nábrežie za hydrocentrálou 4 Nitra 949 60
zastúpená: PhDr. Mgr. art Otokar Klein, ArtD., predseda predstavenstva a Ing. Marek Illéš,
člen predstavenstva
Bankový účet: IBAN:SK66 0200 0000 0000 0260 3112
BIC:SUBASKBX
IČO: 36 550 949
IČ DPH: SK2020154609
zapísaná v OR OS Nitra, oddiel: Sa, vl. č. 10193/N
Zákaznícke číslo:

(ďalej len „zákazník“)

1. Predmet Zmluvy

- 1.1 Zhotoviteľ sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje poskytovať zákazníkovi servisné služby podľa VSP pre odštepne závody (ďalej len „OZ“) zákazníka uvedené v prílohe č. 1 a zákazník sa zaväzuje uhradiť mu za to dohodnutú cenu. Na základe tejto Zmluvy budú zákazníkovi poskytované servisné služby, ktoré sú bližšie špecifikované (vrátane dohodnutého druhu kontrolného a údržbového (servisného) programu) v ponukách pre jednotlivé odštepne závody zákazníka, ktoré sú uvedené v prílohách č. 3 až 8 a ktoré tvoria nedeliteľnú súčasť tejto Zmluvy. Servisná služba je definovaná v čl. 2 VSP.
- 1.2 Zoznam zariadení, na ktorých budú vykonávané servisné služby (t.j. názov prístroja, typ prístroja, výrobné číslo, eventuálne jeho popis a umiestnenie), a interval ich pravidelnej údržby, kalibrácie a aktualizácie software-u sú uvedené v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (Zoznam zariadení).

2. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 2.1 Práva a povinnosti zmluvných strán sa riadia VSP.

- 2.2 Zákazník sa zaväzuje, že on ani iná tretia osoba nebude bez predchádzajúceho písomného súhlasu zhotoviteľa vykonávať údržbu a/alebo opravu zariadenia počas účinnosti Zmluvy, okrem tých úkonov, s ktorými bol oboznámený v rámci školenia pri zavedení zariadenia do prevádzky. Ďalej sa zákazník zaväzuje, že on ani iná tretia osoba nebudú počas účinnosti Zmluvy vykonávať žiadne opravy, úpravy či zmeny zariadení bez predchádzajúceho písomného súhlasu zhotoviteľa.
- 2.3 Spotrebný materiál a/alebo materiál potrebný na údržbu a opravu zariadení v súlade s touto Zmluvou zabezpečí zhotoviteľ na náklady zákazníka na základe predchádzajúceho písomného súhlasu zákazníka. Informácia o tom, či sú náklady na takýto materiál v jednotlivom prípade už zahrnuté v cene za servisnú službu (v závislosti na dohodnutom druhu servisného programu), je uvedená v ponukách pre jednotlivé OZ zákazníka, ktoré tvoria prílohu č. 3 až 8 tejto Zmluvy.
- 2.4 Pre zahrnutie ďalších zariadení do servisnej zmluvy a plánu zazmluvneného servisu je nutné uzavretie dodatku k tejto Zmluve, ktorého predmetom bude aktualizácia zoznamu zariadení, ktoré sú predmetom servisných služieb podľa tejto Zmluvy a ktorých zoznam tvorí prílohu č. 2 tejto Zmluvy, ako aj úprava celkovej ceny za servisné služby poskytovaných podľa tejto Zmluvy na ceny aktuálne platné.
- 2.5 Zákazník je povinný umožniť zhotoviteľovi vykonať servisné služby v dohodnutom termíne a poskytnúť súčinnosť k ich vykonaniu, inak zodpovedá zhotoviteľovi za škodu ktorá vznikne porušením tejto povinnosti.
- 2.6 V rámci servisnej údržby a/alebo opravy zariadení vyhotoví zhotoviteľ „dodací list“ (protokol) obsahujúci: stručnú správu o práci vykonanej zhotoviteľom, počet a druh použitých spotrebných a náhradných materiálov a reagensí dátum a podpis. V dodacom liste ďalej zhotoviteľ prípadne uvedie vyhodnotenie stavu zariadenia a prípadne odporúčanie pre obsluhu. V dodacom liste ďalej zhotoviteľ uvedie svoje stanovisko k príčinám servisu, pokiaľ nešlo o tzv. servisnú údržbu zariadenia. Zákazník je povinný dodací list potvrdiť. V prípade, že tak odmietne vykonať, vyhotoví o tom zhotoviteľ do dodacieho listu záznam. Odmietnutie potvrdenia nemá vplyv na platobnú povinnosť zákazníka podľa čl. 3 tejto Zmluvy.
- 2.7 Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že znenie nasledovných ustanovení VSP upravujú nasledovne:
- i. K článku 4. VSP písm. c. sa definujú pracovné hodiny zhotoviteľa ako pracovné dni v čase od 8.00 do 16.00 hod.,
 - ii. Článok 5. VSP , štvrtý a piaty odsek vylučujú zmluvné strany z účinnosti,
 - iii. Článok 9. VSP vylučujú zmluvné strany z účinnosti,
 - iv. Článok 7. *Záruka VSP* - Zhotoviteľ poskytuje na servisné služby dodané v rámci tejto Zmluvy, ako aj na diely poskytnuté zhotoviteľom pri výkone servisnej služby na zariadeniach uvedených v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (*Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby*) predĺženú záruku na akosť tak, ako je uvedená v bode 4.1 článku 4. tejto Zmluvy,
 - v. Článok 12. VSP desiaty odsek vylučujú zmluvné strany z účinnosti
 - vi. K článku 12. VSP jedenástemu odseku zmluvné strany dopĺňajú, že súhlas zákazníka so zmenou VSP musí byť písomný a podpísaný štatutárnymi zástupcami zákazníka.
- 2.8 Osoby a všetky veci povahy hmotnej ako i právne, ktoré sú nutné a potrebné k riadnemu splneniu záväzku zhotoviteľa podľa tejto Zmluvy, s výnimkou chýbajúcich podkladov odovzdaných zákazníkom, je povinný zabezpečiť zhotoviteľ, a to na vlastné náklady a nebezpečenstvo. Pri vykonávaní diela je zhotoviteľ povinný dodržiavať podmienky, ktoré sa zaviazal zmluvne plniť, všeobecne záväzné predpisy, technické normy, platné oborové normy a dohody podľa tejto Zmluvy. Ďalej sa bude riadiť záväznými podkladmi zákazníka a písomnými dohodami zmluvných strán.
- 2.9 V prípade, že je predmet plnenia tejto Zmluvy autorským dielom podľa Autorského zákona, zhotoviteľ vyhlasuje, že je oprávnený poskytovať licenciu (oprávnenie k výkonu práva použitia) toto autorské dielo v tejto Zmluve v dohodnutom rozsahu, na základe dohody a poverenia autormi diela. Zhotoviteľ udeľuje súhlas zákazníkovi na použitie autorského diela. Autorské dielo bude užívané zákazníkom, čo je zmluvným stranám známe od samého začiatku tvorby ich zmluvného vzťahu, a obe zmluvné strany sú povinné tento účel a spôsob zhotovenia autorského diela a jeho užívania splniť. Zhotoviteľ zároveň vyhlasuje, že bude znášať všetky náklady, ktoré by zákazníkovi vznikli v súvislosti s užívaním diela vo vzťahu k autorom a/alebo dodávateľovi

softvéru, na ktorý bude napojené dielo a/alebo ktorý bude dielo obsahovať a/alebo využívať. Licencia k dodanému autorskému dielu prechádza bezodplatne na zákazníka momentom prevzatia autorského diela zákazníkom v zmysle ustanovení tejto Zmluvy. Licencia udelená touto zmluvou zhotoviteľom zákazníkovi je udelená na dobu určitú počas platnosti Zmluvy podľa čl. 5., bodu 5.1 a je nevýhradná. Územný rozsah licencie udelené touto Zmluvou zhotoviteľom zákazníkovi je obmedzený na územie Slovenskej republiky. Množstevný rozsah licencie udelené touto Zmluvou zhotoviteľom zákazníkovi je neobmedzený.

Zhotoviteľ sa zaväzuje pri preukázaní nepravdivosti niektorého z týchto vyhlásení uhradiť zákazníkovi škodu tým spôsobenú zákazníkovi za každé preukázanie. A to do 30 dní odo dňa doručenia výzvy zákazníka na jej zaplatenie zhotoviteľovi.

- 2.10 Zhotoviteľ je oprávnený začať plniť podľa tejto zmluvy až po splnení nasledujúcich povinností a záväzkov:

Zhotoviteľ je povinný na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (ďalej len „BOZP“) a ochrany pred požiarom (ďalej len „OPP“) pre riadne plnenie Zmluvy zabezpečiť pre svojich zamestnancov osobné ochranné pracovné prostriedky, pracovné prostriedky a náradie, ktoré musia spĺňať všetky bezpečnostné kritériá v súlade s platnou legislatívou. Zhotoviteľ sa zaväzuje preukázateľne oboznámiť so základnými zásadami BOZP a OPP, o rizikách, nebezpečenstvách a zásadách bezpečného správania sa na jednotlivých pracoviskách a v objektoch zákazníka. Zhotoviteľ zodpovedá za dodržiavanie BOZP a OPP jeho zamestnancami na pracoviskách a v objektoch zákazníka. Oboznámenie zhotoviteľa so základnými zásadami BOZP a OPP, o rizikách, nebezpečenstvách a zásadách bezpečného správania sa na jednotlivých pracoviskách a v objektoch zákazníka zabezpečí vedúci oddelenia BOZP a OPP na základe požiadavky zhotoviteľa doručenej na e-mailovú adresu maria.simiakova@zsvs.sk. Náhrady nákladov zhotoviteľa spojené s vyššie uvedeným znáša zhotoviteľ.

- 2.11 Zhotoviteľ sa zaväzuje, pri riadnom preukázaní úmyselne zavineného alebo hrubého porušenia niektorého záväzku a/alebo povinnosti uvedenej v tomto bode Zmluvy, zaplatiť zákazníkovi zmluvnú pokutu vo výške určenej ako súčet sumy 2.000,- EUR (slovom dvetisíc EUR), nákladov zákazníka spojených s riešením úrazu súvisiaceho s plnením Zmluvy zhotoviteľom na základe tejto zmluvy a/alebo požiaru súvisiaceho s plnením Zmluvy zhotoviteľom na základe tejto Zmluvy, nákladov zákazníka spojených s odstraňovaním následkov úrazu súvisiaceho s plnením Zmluvy zhotoviteľom na základe tejto Zmluvy a/alebo požiaru súvisiaceho s plnením Zmluvy zhotoviteľom na základe tejto Zmluvy, pokút a/alebo sankcií uložených zákazníkovi v súvislosti s plnením Zmluvy zhotoviteľom na základe tejto Zmluvy.
- 2.12 Zákazník a zhotoviteľ, ako aj všetci zamestnanci zhotoviteľa sú povinní zachovávať mlčanlivosť o skutočnostiach, ktoré sa dozvedeli pri plnení v zmysle tejto Zmluvy alebo v súvislosti s ním a uvedené skutočnosti nesmú oznamovať, ani inak sprístupňovať tretím osobám a to ani po skončení platnosti tejto Zmluvy. Strany sa zaväzujú, že skutočnosti, ktoré sa dozvedeli pri plnení v zmysle tejto Zmluvy alebo v súvislosti s ním nebude využívať vo svoj prospech alebo v prospech tretích osôb.

Obe strany sa zaväzujú pri porušení niektorej svojej povinnosti uvedenej v tomto bode zmluvy uhradiť zákazníkovi zmluvnú pokutu vo výške 1.000,- € (slovom jedentisíc eur) za každé porušenie. A to do 30 dní odo dňa doručenia výzvy na jej zaplatenie.

3. Cena a platobné podmienky

- 3.1 Za servisné služby na základe tejto Zmluvy vykonávané na zariadeniach uvedených v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby), sa zákazník zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi odplatu vo forme dielčích plnení za každý OZ zákazníka, ktoré budú vyúčtované vždy po vykonaní servisnej údržby/ zásahov spravidla každé 3 mesiace. Výška celkového ročného poplatku pre servisné služby poskytované na základe tejto Zmluvy vrátane DPH je uvedená v každej z ponúk pre jednotlivé OZ zákazníka, ktoré tvoria prílohu č. 3 až 8 tejto Zmluvy.
- 3.2 Príslušný daňový doklad (faktúra) bude zhotoviteľom vystavený do 30 dní odo dňa vykonania každej čiastkovej servisnej údržby/ zásahu. Zákazník sa zaväzuje uhradiť zhotoviteľovi bezhotovostným prevodom na bankový účet zhotoviteľa uvedený na faktúre, a to do 30 dní odo

dňa odoslania faktúry zákazníkovi. Platobná povinnosť zákazníka je splnená v tom okamžiku, kedy je dlžná čiastka pripísaná v plnej výške a bez akýchkoľvek zrážok na účet zhotoviteľa. Neoddeliteľnou súčasťou faktúry bude vyhotovený a zástupcom zákazníka odsúhlasený a podpísaný dodací list. Faktúra bude predložená zákazníkovi v dvoch vyhotoveniach. Faktúra bude doručená zákazníkovi v písomnej podobe na adresu sídla zákazníka a aj v elektronickej podobe na e-mail faktury@zsvs.sk, za deň doručenia sa považuje skorší z predmetných spôsobov doručenia a musí spĺňať všetky náležitosti uvedené v zák. č. 222/2004 Z.z. v platnom znení a tiež údaj týkajúci sa názvu a čísla tejto zmluvy. V prípade, že faktúra nebude obsahovať dohodnuté náležitosti uvedené v tejto Zmluve alebo nebude zaslaná aj v elektronickej podobe, zákazník je oprávnený vrátiť faktúru pred uplynutím lehoty jej splatnosti bez zaplatenia zhotoviteľovi na doplnenie alebo ho vyzvať na zaslanie faktúry v elektronickej podobe. Zákazník musí uviesť dôvod vrátenia. V takom prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry zákazníkovi ako rovnopis s označením „oprava“ a doručením faktúry v elektronickej podobe.

- 3.3 V prípade omeškania s úhradou peňažného záväzku je zhotoviteľ oprávnený vyúčtovať zákazníkovi úroky z omeškania vo výške 0,03 % z dlžnej čiastky za každý začatý deň omeškania. Pri omeškaní ktoréhokoľvek peňažného záväzku dlhšom ako 30 dní je zhotoviteľ oprávnený od celej Zmluvy odstúpiť. Nárok na náhradu škody v plnej výške zostáva týmto nedotknutý. Zákazník, ktorý je v omeškaní s úhradou ceny tovaru, je povinný zhotoviteľovi nahradiť jeho náklady spojené s upomínaním dlžnej platby vo výške paušálnej náhrady nákladov spojených s uplatnením pohľadávky (40 EUR).
- 3.4 Zhotoviteľ poskytuje zákazníkovi na vybrané druhy spotrebného materiálu, chemikálií, reagentov a materiálu pre údržbu a/ alebo servis zariadení, zvýhodnené ceny tak, ako sú uvedené v prílohe č. 9 tejto Zmluvy. Uvedené ceny sa vzťahujú aj na náhradný materiál potrebný pre Hach zariadenia, ktoré nie sú súčasťou tejto zmluvy.
- 3.5 V prípade, ak si počas trvania tejto zmluvy objedná zákazník u zhotoviteľa jednorazovú servisnú službu na inom zariadení ako sú zariadenia uvedené v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby) zhotoviteľ poskytne zákazníkovi zľavu vo výške 25 % z ceny podľa aktuálne platného cenníka zhotoviteľa. Cenníky budú zasielané 1 x ročne k dátumu ich aktualizácie, každoročne 1.septembra.

4. Záručná doba, zodpovednosť za vady, zodpovednosť za škodu

- 4.1 Zhotoviteľ poskytuje na servisné služby dodané v rámci tejto Zmluvy, ako aj na diely poskytnuté zhotoviteľom pri výkone servisnej služby na zariadeniach uvedených v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby) predĺženú záruku na akosť. Predĺžená záručná doba pre zariadenia so servisným programom PREMIUM PLUS trvá počas trvania tejto zmluvy a začína plynúť dňom dodania servisnej služby. Okamžikom podpísania dodacieho listu zákazníkovi k servisnej službe prechádza na zákazníka taktiež nebezpečenstvo škody na veci.
- 4.2 Zhotoviteľ poskytuje na servisné služby dodané v rámci tejto Zmluvy, ako aj na diely poskytnuté zhotoviteľom pri výkone servisnej služby na zariadeniach uvedených v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby) záruku na akosť v trvaní šiestich mesiacov odo dňa podpísania dodacieho listu zákazníkovi na servisné služby dodané v rámci tejto Zmluvy, a v trvaní dvoch rokov odo dňa podpísania dodacieho listu zákazníkovi na diely poskytnuté zhotoviteľom a to všetko i po skončení platnosti Zmluvy.
- 4.3 Záruka na akosť sa nevzťahuje na súčiastky, ktoré sa prevádzkou zariadenia pravidelne opotrebovávajú, napr. umelohmotné hadičky, O-krúžky, tesnenia a.p.
- 4.4 Zhotoviteľ nezodpovedá za vady poskytnutých servisných služieb v prípade, že vady boli spôsobené: (i) vonkajšími udalosťami, po prechode nebezpečenstva škody na zákazníka, a nespôsobil ich zhotoviteľ, (ii) inštaláciou, prevádzkou a údržbou zariadení v rozpore s technickými podmienkami stanovenými zhotoviteľom alebo výrobcom, na čo zhotoviteľ zákazníka písomne upozornil (iii) neoprávneným zásahom iných osôb ako je zhotoviteľ, resp. nimi poverených osôb, (iv) prevádzkovaním predmetu servisnej služby v prostredí, ktoré je v rozpore s technickými podmienkami stanovenými zhotoviteľom alebo výrobcom, (v) klimatickými alebo inými podobnými vplyvmi, alebo (vi) preukázateľne pred termínom poskytnutia servisnej služby. Zhotoviteľ ďalej nezodpovedá za vady poskytnutých servisných

služieb v prípade, že vady vznikli v dôsledku pripojenia ďalšieho zariadenia zákazníka k zariadeniu, ktoré je predmetom servisných služieb podľa tejto Zmluvy alebo použitím iného než originálneho spotrebného materiálu (reagencií, dielov podliehajúcim opotrebeniu a pod.) vykonané samostatne zákazníkom alebo tretími osobami. Zhotoviteľ nenesie akúkoľvek zodpovednosť za servisný zásah, okrem prevádzkovej údržby, vykonaný zákazníkom alebo treťou osobou po dobu trvania tejto Zmluvy. Pre prípad oprávnenej vady dojednávajú zmluvné strany právo zákazníka požadovať a povinnosť zhotoviteľa poskytnúť bezplatné odstránenie vady. Možnosť iného dojednania nie je vylúčená. Záručný servis bude vykonávaný prednostne v priestoroch zákazníka.

4.5 Zhotoviteľ je povinný plniť svoje záväzky vyplývajúce zo zodpovednosti za vady iba vtedy, ak nie je zákazník v omeškaní s úhradou akéhokoľvek finančného záväzku zákazníka podľa tejto Zmluvy viac ako 30 dní po splatnosti. Zhotoviteľ je oprávnený rozhodnúť, akým spôsobom bude vada odstránená.

4.6 Zodpovednosť zhotoviteľa za škodu sa riadi ustanoveniami VSP. Zodpovednosť zhotoviteľa sa v žiadnom prípade nesmie rozšíriť na následné alebo nepriame škody a v súhrne nepresiahne sumu rovnajúcu sa ročnej kompenzácií zhotoviteľa.

4.7 Ak sa zhotoviteľ dostane do omeškania s plnením predmetu Zmluvy je povinný uhradiť zákazníkovi zmluvnú pokutu vo výške 100,- € (slovom jednasto eur) za každý deň omeškania, ktorá však nepresahuje 5% ročnej kompenzácie Dodávateľa. Túto pokutu je objednávateľ oprávnený jednostranne započítať s cenou fakturovanou mu zhotoviteľom.

Zhotoviteľ sa zaväzuje pri porušení niektorej svojej povinnosti alebo záväzku uvedeného v bode 2.8 tejto Zmluvy uhradiť zákazníkovi zmluvnú pokutu vo výške 1.000,- € (slovom jedentisíc eur) za každé porušenie. A to do 30 dní odo dňa doručenia výzvy zákazníka na jej zaplatenie zhotoviteľovi.

Zaplatením pokuty nie je dotknuté právo zmluvných strán na náhradu škody.

5. Trvanie Zmluvy

5.1 Táto Zmluva je uzatvorená na dobu tri roky. .

5.2 Zhotoviteľ ako dodávateľ servisovaného zariadenia má právo ukončiť Zmluvu jednostranne výpoveďou po uplynutí životnosti meracieho systému, ktorá je daná najmä deklarovanej ukončením podpory zo strany výrobcu zariadenia. Výpovedná doba je v takomto prípade [tri mesiace] a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Každá zo zmluvných strán je oprávnená ukončiť Zmluvu bez uvedenia dôvodu výpoveďou, výpovedná doba je v takomto prípade dva mesiace a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Počas plynutia výpovednej lehoty sú obe strany povinné plniť si svoje zmluvné záväzky vyplývajúce z tejto Zmluvy v plnom rozsahu, ak sa nedohodnú inak. Zákazník je oprávnený odstúpiť o tejto Zmluvy v prípade porušenia ustanovenia tejto Zmluvy zhotoviteľom, odstúpenie je účinné dňom jeho doručenia zhotoviteľovi. Zhotoviteľ je oprávnený odstúpiť o tejto Zmluvy v prípade ak je zákazník v omeškaní s úhradou faktúry podľa bodu 3.2 Zmluvy o viac ako 60 dní po lehote jej splatnosti, odstúpenie je účinné dňom jeho doručenia zákazníkovi.

6. Spoločné ustanovenia

6.1 Výklad Zmluvy. Táto Zmluva obsahuje úplnú dohodu zmluvných strán a nahradzuje všetky predchádzajúce dohody alebo dojednania zmluvných strán týkajúce sa predmetu tejto Zmluvy. Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto Zmluvy sa nebudú vykladať v rozpore s jazykovým vyjadrením jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy. Na obchodné zvyklosti, či už zachovávané všeobecne alebo v danom odvetví, sa neprihliada.

6.2 Ukončenie Zmluvy. Žiadna zo zmluvných strán nie je oprávnená odstúpiť od tejto Zmluvy, vypovedať ju, či ju inak jednostranne ukončiť z iných, než kogentných zákonných dôvodov, alebo z dôvodov výslovne uvedených v tejto Zmluve.

- 6.3 Náhrada škody. Škoda sa vždy nahradzuje v peniazoch, ak sa zmluvné strany písomne nedohodnú inak.
- 6.4 Doručovanie. Všetky oznámenia, výzvy, žiadosti a iné informácie doručované zmluvnej strane podľa tejto Zmluvy musia byť vyhotovené a doručené v písomnej podobe. Oznámenie sa bude považovať za riadne doručené zmluvnej strane, ak bude doručené osobne, kuriérnou službou alebo doporučenou poštou na adresu príslušnej Zmluvnej strany uvedenej v záhlaví tejto Zmluvy. V prípade, že oznámenie nebude na adresu zmluvnej strany uvedenej v záhlaví tejto Zmluvy doručiteľné alebo adresát odmietne oznámenie prevziať, považuje sa oznámenie za doručené tretím dňom odo dňa odoslania oznámenia.
- 6.5 Ustanovenia Zmluvy týkajúce sa náhrady škody, povinnosti zhotoviteľa zachovávať mlčanlivosť, záruky a zmluvnej pokuty zostávajú v platnosti aj po ukončení Zmluvy. Každá zo zmluvných strán je povinná bez zbytočného odkladu písomne oznámiť druhej zmluvnej strane akúkoľvek zmenu svojich identifikačných údajov, vstupu do likvidácie, stav krízy spoločnosti, podanie návrhu na vyhlásenie konkurzu/povolenie reštrukturalizácie či akúkoľvek ďalšiu skutočnosť, ktorá môže mať vplyv na schopnosti zmluvnej strany plniť si svoje záväzky.

7. **Záverečné ustanovenia**

- 7.1 Táto Zmluva a právne vzťahy z nej vyplývajúce sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky, najmä Obchodným zákonníkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie príslušnému súdu Slovenskej republiky. Zhotoviteľ nie je oprávnený postúpiť práva a záväzky zo zmluvy na tretiu osobu ako aj svoje pohľadávky voči zákazníčkovi bez predchádzajúceho súhlasu zákazníčka.
- 7.2 Táto Zmluva môže byť menená alebo dohodou zrušená iba v písomnej forme obsahujúcej podpisy oboch zmluvných strán na rovnakej listine a v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zmluvné strany výslovne vylučujú, že by k zmene Zmluvy mohlo prísť iným spôsobom; to platí i pre vzdanie sa písomnej formy. Za písomnú formu nebude pre tento účel považovaná forma elektronických správ. Akákoľvek zo zmluvných strán môže kedykoľvek namietat neplatnosť tejto Zmluvy alebo jej zmeny z dôvodu nedodržania formy, a to i keď už bolo začaté jej plnenie.
- 7.3 Pri rokovaniach o zmene tejto Zmluvy odpoveď zmluvnej strany s dodatkom alebo odchýlkou, i keď podstatne nemení podmienky ponuky, nie je prijatím ponuky na uzavretie tejto zmeny Zmluvy a považuje sa za novú ponuku.
- 7.4 Vzdanie sa práva zmluvnou stranou, dohoda zmluvných strán o prevzatí dlhu, prístupenie k dlhu alebo odpustenie dlhu vyžaduje vždy výslovný písomný prejav vôle druhej zmluvnej strany.
- 7.5 V prípade, že je alebo sa stane niektoré z ustanovení tejto Zmluvy neplatné, alebo neúčinné, a aj je od ostatného obsahu Zmluvy oddeliteľné, nebude tým dotknutá existencia, platnosť a účinnosť ostatných ustanovení a zmluvné strany vyhlasujú, že majú záujem na trvaní a plnení tejto Zmluvy i v prípade takéhoto neplatného alebo neúčinného ustanovenia. Zmluvné strany sú povinné poskytnúť si vzájomnú súčinnosť na to, aby neplatné, alebo neúčinné ustanovenie bolo nahradené takým platným a účinným ustanovením, ktoré v najvyššej možnej miere zachová ekonomický účel zamýšľaný neplatným, alebo neúčinným ustanovením. To sa nevzťahuje na účinnosť tejto Zmluvy.
- 7.6 Táto Zmluva je vypracovaná v troch rovnopisoch, z ktorých jedno vyhotovenie obdrží zhotoviteľ a dve zákazník.
- 7.6 Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť jej podpísaním oboma zmluvnými stranami.
- 7.7 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy tvoria nasledujúce prílohy:

Príloha č. 1 – Zoznam odštepných závodov zákazníčka (so špecifikáciou konkrétnych čistiarní odpadových vôd jednotlivých odštepných závodov),

Príloha č. 2 – Zoznam zariadení na ktorých budú vykonávané servisné služby (názov prístroja, typ prístroja, výrobné číslo, eventuálne jeho popis, umiestnenie a interval ich pravidelnej údržby, kalibrácie a aktualizácie software-u),

Príloha č. 3 – Ponuka pre OZ Topoľčany (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 4 – Ponuka pre OZ Nitra (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 5 – Ponuka pre OZ Nové Zámky (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 6 – Ponuka pre OZ Šaľa (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 7 – Ponuka pre OZ Levice (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 8 – Ponuka pre OZ Dunajská Streda (so špecifikáciou servisných služieb poskytovaných na základe tejto Zmluvy a s cenami za servisné služby),

Príloha č. 9 – Zoznam spotrebného materiálu, chemikálií, reagentov a materiálu pre údržbu a/alebo servis zariadení za zvýhodnené ceny,

Príloha č. 10 – Všeobecné servisné podmienky HACH

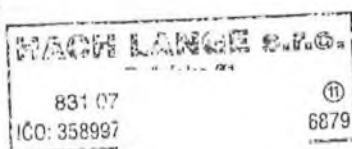
Príloha č. 11 – Čestné prehlásenie o autorizovanom servise značky Hach

Príloha č. 12 – Podmienky servisného programu PREMIUM PLUS

Zákazník potvrdzuje, že všetky vyššie uvedené prílohy (vrátane VSP) prevzal, pred podpisom tejto Zmluvy sa s nimi oboznámil a bez výhrad ich akceptuje. V prípade rozporov medzi ustanoveniami Zmluvy a jej prílohy majú prednosť ustanovenia Zmluvy.

Zhotoviteľ

V BA dňa 12.6.2024



HACH LANGE s.r.o.
Filip Procházka, konateľ

Zákazník

V Nitre dňa 24-06-2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
PhDr. Mgr. art Otokar Kleizl, ArtD., predseda predstavenstva

Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
Ing. Marek Illés, člen predstavenstva

Príloha č. 1 – Zoznam odštepných závodov zákazníka (so špecifikáciou konkrétnych ČOV jednotlivých odštepných závodov)

Zoznam odštepných závodov a konkrétnych čistiarní odpadových vôd („ČOV“)

1. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Topoľčany**
Sídlo: Tovarnícka 2208, Topoľčany 955 55
Vedúci: Ing. Roman Richter
 - ČOV Bánovce nad Bebravou
 - ČOV Topoľčany
 - ČOV Partizánske

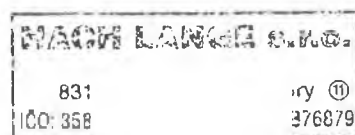
2. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Nitra**
Sídlo: Nábrežie za hydrocentrálou 4, Nitra 949 60
Vedúci: Margita Kršáková
 - ČOV Vráble
 - ČOV Nitra
 - ČOV Zlaté Moravce

3. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Nové Zámky**
Sídlo: Ľanová 17, Nové Zámky 940 01
Vedúci: Ing. František Nagy
 - ČOV Šurany

4. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Šaľa**
Sídlo: ul. P. Pázmanya 4, Šaľa 927 00
Vedúci: Ing. Zoltán Szabó
 - ČOV Galanta
 - ČOV Sered'

5. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Levice**
Sídlo: Ludanská 4, Levice 934 01
Vedúci: Jozef Földesi
 - ČOV Levice

6. **Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., odštepný závod Dunajská Streda**
Sídlo: Kračanská cesta 1233, 929 01 Dunajská Streda
Vedúci: Jozef Földesi
 - ČOV Gabčíkovo



Príloha č. 2 – Zoznam zariadení

1. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Galanta

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1313138	S, K		X
2	HACH LANGE FILTRAX	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1313137	S		X
3	HACH LANGE Nitratex ECO sc	NITRATAX ECO sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1312528	S	X, K	
4	HACH LANGE Nitratex sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1197576 1197576	S	X, K	
5	HACH LANGE SOLITAX sc	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1314258 1170808 1314259 1139296 1266719	S, X, K,		

2. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Sereď (Dolná Streda)

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO4	1636281	S, K		X
2	HACH LANGE FILTRAX	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1636966	S		X
3	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1638239 1638240 1638192	S,X,K,		
4	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH4-N a NO3-N iónov, ión selektívny princíp	1637709 1637928 1638178 1637677 1637813	S, X, K		

3. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Nitra

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO4	1230642	S, K		X
2	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1230609	S		X
3	HACH LANGE A-ISE sc	A-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N iónov, ión selektívny princíp	1515642 1515643 1515644 1515645 1515646	S, X, K		
4	HACH LANGE Nitratax ECO sc	NITRATAx ECO sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1230633	S	X, K	
5	HACH LANGE Nitratax sc	NITRATAx sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1211240 1230635 1230636 1230637	S	X, K	

4. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Vrábce

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1581250	S,X,K,		
2	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N a NO ₃ -N iónov, ión selektívny princíp	1369001 1580810	S, X, K		

5. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Zlaté Moravce

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AMTAX sc	AMTAX sc, vonkajší procesný analyzátor NH ₄ -N iónov, rozsah 1 až 100 mg/l NH ₄ -N	1642373	S, K		X
2	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1642372	S, K		X
3	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1642662	S		X
4	HACH LANGE A-ISE sc	A-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N iónov, ión selektívny princíp	1642574 1642580	S, X, K		
5	HACH LANGE Nitratax CLEAR sc	NITRATAX CLEAR sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1642390	S	X, K	
6	HACH LANGE Nitratax PLUS sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1642388 1642389	S	X, K	
7	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1642846 1643092 1643075	S, X, K,		

6. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby –
 ZSVS a.s. ČOV Bánovce nad Bebravou

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AMTAX sc	AMTAX sc, vonkajší procesný analyzátor NH ₄ -N iónov, rozsah 0,05 až 20 mg/l NH ₄ -N	1698167	S, K		X
2	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1698168	S, K		X
3	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1698752	S		X
4	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N a NO ₃ -N iónov, ión selektívny princíp	1698570 1698572 1698571	S, X, K		
5	HACH LANGE Nitratax PLUS sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1697398 1697397 1697400 1719104	S	X, K	
6	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line základová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1719684 1698459 1698461	S, X, K,		

7. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Partizánske

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AMTAX sc	AMTAX sc, vonkajší procesný analyzátor NH ₄ -N iónov, rozsah 0,05 až 20 mg/l NH ₄ -N	1745227	S, K		X
2	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1745228	S, K		X
3	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1745503	S		X
4	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N a NO ₃ -N iónov, ión selektívny princíp	1745772 1719246	S, X, K		
5	HACH LANGE Nitratax PLUS sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1745244 1745243 1697399	S	X,K	
6	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1745776 1698460	S,X,K,		

8. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Topoľčany

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AMTAX sc	AMTAX sc, vonkajší procesný analyzátor NH ₄ -N iónov, rozsah 0,05 až 20 mg/l NH ₄ -N	1719519	S, K		X
2	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1719517	S, K		X
3	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1719760	S		X
4	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N a NO ₃ -N iónov, ión selektívny princíp	1719248 1719247	S, X, K		
5	HACH LANGE Nitratax PLUS sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1719106 1719107 1719110	S	X,K	
6	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1719678 1719681	S,X,K,		

9. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Šurany

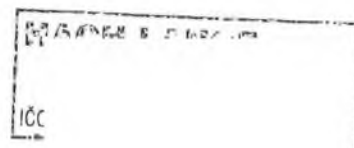
Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AMTAX sc	AMTAX sc, vonkajší procesný analyzátor NH ₄ -N iónov, rozsah 0,05 až 20 mg/l NH ₄ -N	1646417	S, K		X
2	HACH LANGE PHOSPHAX sc	PHOSPHAX sc, vonkajší procesný fotometer, rozsah 0,05 až 15 mg/l P-PO ₄	1646418	S, K		X
3	HACH LANGE FILTRAX,	FILTRAX - filtračná jednotka pre prepravu vzorky pre PHOSPHAX SC na báze membránovej filtrácie	1646266	S		X
4	HACH LANGE A-ISE sc	A-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N iónov, ión selektívny princíp	1646546 1646547	S, X, K		
5	HACH LANGE Nitratax PLUS sc	NITRATAX sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1646891 1646892	S	X, K	
6	HACH LANGE Nitratax CLEAR sc	NITRATAX CLEAR sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky	1644567	S	X, K	
7	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1646672 1646895 1646894	S, X, K,		

10. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Levice

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
4	HACH LANGE A-ISE sc	A-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N iónov, ión selektívny princíp	1862022 1862023 1862024 1862025	S, X, K		
7	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	1862026 1862030	S,X,K,		

1. Zoznam zariadení a interval odbornej servisnej údržby – ZSVS a.s. ČOV Gabčíkovo

Číslo	Typ prístroja, katalógové číslo	Popis	Výrobné číslo prístroja	Interval servisnej údržby (ročne) - X, Interval servisnej kalibrácie - K, Interval pre update softvéru - S		
				1	2	4
1	HACH LANGE AN-ISE sc	AN-ISE SC procesná sonda pre meranie NH ₄ -N a NO ₃ -N iónov, ión selektívny princíp	2335965 2335967	S, X, K		
2	HACH LANGE SOLITAX sc,	SOLITAX sc ts-line zákalová ponorná digitálna sonda - rozsah 0,001-4000 FNU, alebo 0-50 g/L (NL) - ISO princíp s duálnym detektorom pre kompenzáciu farby, spolu s mechanickým stieraním optiky.	2335798 2335799	S,X,K,		
3	Hach NT3100 sc	NT3100 sc – optická ponorná sonda spolu s mechanickým stieraním optiky, rozsah 0,1 – 90 mg/L NO ₃ -N	2335367 2335368	S,K,	X	



Príloha č. 3

Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábrežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

OBJEDNÁVAJTE ONLINE KEDYKOLVEK



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsvs.sk
Telefón: 0902957949

Servisná zmluva - Ročný servis OZ Topoľčany C. ponuky 2345870 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a Informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:

súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :

Funkcia:

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č 330833/B

ČOV Bánovce nad Bebravou

Zariadenia: 1x Phosphax, 1x Filtrax, 1x Amtax, 4x Nitratax, 3x AN-ISE, 3x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP4-PHOSPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
1.2	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR
1.3	LCW870 Čisticí roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.4	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
1.5	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.6	S-PREP2-NITRASC Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX sc dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	4.00	5.230,40 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.7	S-PREP1-ANISE	3.00	3.586,80 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.8	S-PREP1-SOLITAX Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX sc sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	3.00	1.329,30 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.9	S-PREP4-AMTAXSC Servisný program PREMIUM PLUS AMTAX sc analyzátor amónnych iónov 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	2.601,90 EUR
1.10	LCW865 Ammonium 0.05 - 20 mg Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	968,80 EUR
1.11	BCF1010 Standard 1mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
1.12	BCF1011 Standard 10mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
1.13	LCW867 Reinigungslösung Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	186,20 EUR
1.14	LCW868 Elektrolyt Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	191,80 EUR
Suma skupiny: ČOV Bánovce nad Bebravou			18.594,10 EUR

ČOV Topoľčany

Zariadenia: 1x Phosphax, 1x Filtrax, 3x Nitratex, 2x AN-ISE, 2x Solitax, 1x Amtax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.1	S-PREP4-PHOSPPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
2.2	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR
2.3	LCW870 Čisticí roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.4	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
2.5	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.6	S-PREP2-NITRASC Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	3.00	3.922,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.7	S-PREP1-ANISE	2.00	2.391,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.8	S-PREP1-SOLITAX	2.00	886,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.9	S-PREP4-AMTAXSC Servisný program PREMIUM PLUS AMTAX so analyzátor amónnych iónov 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	2.601,90 EUR
2.10	LCW865 Ammonium 0.05 - 20 mg Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	968,80 EUR
2.11	BCF1010 Standard 1mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
2.12	BCF1011 Standard 10mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
2.13	LCW867 Reinigungslösung Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	186,20 EUR
2.14	LCW868 Elektrolyt Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	191,80 EUR
Suma skupiny: ČOV Topoľčany			15.647,80 EUR

ČOV Partizánske

Zariadenia: 1x Phosphax, 1x Filtrax, 3x Nitratx, 2x AN-ISE, 1x Amtax, 2x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.1	S-PREP4-PHOSPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
3.2	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR
3.3	LCW870 Čisticí roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.4	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
3.5	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.6	S-PREP2-NITRASC Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	3.00	3.922,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.7	S-PREP1-ANISE	2.00	2.391,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.8	S-PREP4-AMTAXSC Servisný program PREMIUM PLUS AMTAX sc analyzátor amónnych iónov 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	2.601,90 EUR
3.9	LCW865 Ammonium 0.05 - 20 mg Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	968,80 EUR
3.10	BCF1010 Standard 1mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
3.11	BCF1011 Standard 10mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
3.12	LCW867 Reinigungslösung Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	186,20 EUR
3.13	LCW868 Elektrolyt Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	191,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.14	S-PREP1-SOLITAX	2.00	886,20 EUR
<p>Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX sc sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 			
Suma skupiny: ČOV Partizánske			15.647,80 EUR
Bez DPH:			49.889,70 EUR
20,00% DPH			9.977,94 EUR
Celková suma:			59.867,64 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.

Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zataženia ČOV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby. atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagensov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladosť a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácií a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.kroslak@hach.com



Príloha č. 4

Kontaktná osoba:
Erik Kroslak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábrežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

**OBJEDNÁVAJTE
ONLINE KEDYKOLVEK**



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsvs.sk
Telefón: 0902957949

Service zmluva - Ročný servis OZ Nitra
C. ponuky 2345868 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a Informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:
 súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :
Funkcia:

HACH LANGE s.r.o.
Rošnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

ČOV Vráble

Zariadenia: 2x AN-ISE, 1x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP1-ANISE	2.00	2.391,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.2	S-PREP1-SOLITAX Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	443,10 EUR
Suma skupiny: ČOV Vráble			2.834,30 EUR

ČOV Nitra

Zariadenia: 5x A-ISE, 1x Phosphax sc, 1x Filtrax, 4x Nitratax, 1x Nitratax ECO

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.1	S-PREP1-ANISE	5.00	5.978,00 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.2	S-PREP4-PHOSPSC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
2.3	LCW870 Čistiaci roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR
2.4	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.5	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
2.6	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.7	S-PREP2-NITRASC	4.00	5.230,40 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy
2x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.8	S-PREP2-NITRAEC Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX (eco) so dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.402,80 EUR
Suma skupiny: ČOV Nitra			16.821,70 EUR

ČOV Zlaté Moravce

Zariadenia: 2x Nitratex, 1x Nitratex Clear, 1x Amtax, 1x Phosphax, 1x Filtrax, 3x Solitax, 2x A-ISE

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.1	S-PREP2-NITRASC	2.00	2.615,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy 2x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.2	S-PREP2-NITRACL Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAXclear sc dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.233,40 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.3	S-PREP4-AMTAXSC Servisný program PREMIUM PLUS AMTAX sc analyzátor amónnych iónov 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	2.601,90 EUR
3.4	LCW865 Ammonium 0.05 - 20 mg Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	968,80 EUR
3.5	BCF1010 Standard 1mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
3.6	BCF1011 Standard 10mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
3.7	LCW867 Reinigungslösung Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	186,20 EUR
3.8	LCW868 Elektrolyt Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	191,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.9	S-PREP4-PHOSPSC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
3.10	LCW870 Čistiaci roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR
3.11	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.12	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
3.13	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.14	S-PREP1-SOLITAX	3.00	1.329,30 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy
1x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
3.15	S-PREP1-ANISE	2.00	2.391,20 EUR
<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 			
Suma skupiny: ČOV Zlaté Moravce			16.016,70 EUR
Bez DPH:			35.672,70 EUR
20,00% DPH			7.134,54 EUR
Celková suma:			42.807,24 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.

Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zafarbenia ČOV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby, atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagensov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní

Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladom a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

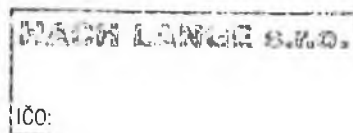
Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácií a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.kroslak@hach.com



Príloha č. 5

Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábřeží za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

OBJEDNÁVAJTE ONLINE KEDYKOLVEK



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsvs.sk
Telefón: 0902957949

Servisná zmluva - Ročný servis OZ Nové Zámky **Č. ponuky 2345862 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)**

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a Informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:
 súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :
Funkcia:

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

ČOV Šurany

Zariadenia: 1x Phosphax, 1x Filtrax, 2x Nitratex, 1x Nitratex Clear, 2x A-ISE, 1x Amtax, 3x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP4-PHOSPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
1.2	LCW870 Čisticí roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR
1.3	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.4	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
1.5	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.6	S-PREP2-NITRASC	2.00	2.615,20 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy
2x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.7	S-PREP2-NITRACL Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAXclear sc dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.233,40 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.8	S-PREP1-ANISE	2.00	2.391,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.9	S-PREP4-AMTAXSC Servisný program PREMIUM PLUS AMTAX sc analyzátor amónnych iónov 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	2.601,90 EUR
1.10	LCW865 Ammonium 0.05 - 20 mg Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	968,80 EUR
1.11	BCF1010 Standard 1mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
1.12	BCF1011 Standard 10mg/l NH4-N Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	144,20 EUR
1.13	LCW867 Reinigungslösung Ammonium Online Analyser	4.00 pcs	186,20 EUR
1.14	LCW868 Elektrolyt Ammonium Online Analyser	2.00 pcs	191,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.15	S-PREP1-SOLITAX	3.00	1.329,30 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy
1x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Bez DPH:	16.016,70 EUR
20,00% DPH	3.203,34 EUR
Celková suma:	19.220,04 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.

Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zaťaženia COV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby, atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagentov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní

Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladosť a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

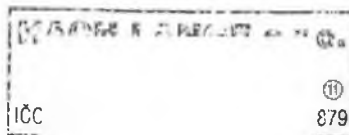
Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácií a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.kroslak@hach.com



Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábrežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

**OBJEDNÁVAJTE
ONLINE KEDYKOLVEK**



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsys.sk
Telefón: 0902957949

Service zmluva - Ročný servis OZ Šaľa
Č. ponuky 2345852 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a Informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:

súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :

Funkcia:

ČOV Galanta

Zariadenia: 1x Phosphax, 1x Filtrax, 2x Nitratax, 1x Nitratax ECO, 5x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP4-PHOSPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.719,20 EUR
1.2	LCW870 Čistiaci roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR
1.3	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.4	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
1.5	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.6	S-PREP2-NITRASC	2.00	2.615,20 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX so dusičnanové sondy
2x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.7	S-PREP2-NITRAEC Servisný program PREMIUM PLUS NITRATAX (eco) so dusičnanové sondy 2x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.402,80 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.8	S-PREP1-SOLITAX Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX sc sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú v týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	5.00	2.215,50 EUR
Suma skupiny: ČOV Galanta			10.444,00 EUR

ČOV Sereď (Dolná Streda)

Zariadenia: 5x AN-ISE, 1x Phosphax, 1x Filtrax, 3x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.1	S-PREP1-ANISE	5.00	5.978,00 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.2	S-PREP4-PHOSPC Servisný program PREMIUM PLUS PHOSPHAX sc Analyzátor 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 	1.00	1.719,20 EUR
2.3	LCW870 Čistiaci roztok pro on-line procesní analyzátor fosforečnanů	1.00 pcs	81,90 EUR
2.4	LCW869 Reagencie PHOSPHAT pro procesní on-line analyzátor fosforečnanů	3.00 pcs	359,10 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.5	S-PREP4-FILTRAX Servisný program PREMIUM PLUS FILTRAX 4x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	1.00	1.591,80 EUR
2.6	LZX677 filtr modul	1.00 pcs	458,50 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
2.7	S-PREP1-SOLITAX	3.00	1.329,30 EUR
<p>Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 			
Suma skupiny: ČOV Sereď (Dolná Streda)			11.517,80 EUR
Bez DPH:			21.961,80 EUR
20,00% DPH			4.392,36 EUR
Celková suma:			26.354,16 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.
 Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zaťaženia COV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby, atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagensov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní
 Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladom a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

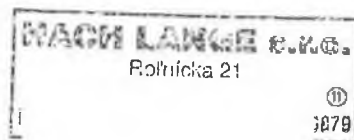
Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácii a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.krosлак@hach.com



HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
iCO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

Príloha č. 7

Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábřežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

OBJEDNÁVAJTE ONLINE KEDYKOLVEK



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsvs.sk
Telefón: 0902957949

Servisná zmluva - Ročný servis OZ Levice **Č. ponuky 2345848 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)**

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:

súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :

Funkcia:

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

ČOV Levice

Zariadenia: 4x AISE, 2x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP1-ANISE Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach. *PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti. Ročný poplatok zahŕňa: • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni	4.00	4.782,40 EUR

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.2	S-PREP1-SOLITAX	2.00	886,20 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX sc sondy
1x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú v týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Bez DPH:	5.668,60 EUR
20,00% DPH	1.133,72 EUR
Celková suma:	6.802,32 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.

Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zaťaženia ČOV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby. atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagentov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní

Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladoom a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácii a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Kroštlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.krostlak@hach.com



Príloha č. 8

Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábřežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

OBJEDNÁVAJTE ONLINE KEDYKOLVEK



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsvs.sk
Telefón: 0902957949

Service zmluva - Ročný servis OZ Dunajská Streda **C. ponuky 2345879 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)**

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti HACH LANGE a prikladáme Vám príslušné informácie a ponuku našich servisných služieb.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto ponuky sú aj Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o. (VSP) a Informácie o právach a povinnostiach dotknutej osoby (príloha VSP), obe uvedené v prílohe tejto ponuky a tiež na internetovej stránke <http://sk.hach.com>. Prijatím tejto ponuky potvrdzujete, že ste sa oboznámil a súhlasíte so znením Všeobecných servisných podmienok a ich príloh, ktorými sa spravuje servisná zmluva uzatvorená medzi spoločnosťou HACH LANGE s.r.o. ako Zhotoviteľom a Vami ako Zákazníkom.

V prípade, že s touto ponukou súhlasíte, prosíme o potvrdenie jej prijatia podpisom na nižšie vyznačené miesto a zaslanie poštou alebo emailom. Za prijatie sa považuje taktiež zaslanie požiadavky na poskytnutie servisných služieb.

Zároveň súhlasím so spracúvaním mojich osobných údajov na účel obchodnej a marketingovej činnosti HACH LANGE s.r.o. v zmysle článku 12 VSP:

súhlasím nesúhlasím

V, dňa

.....
[obchodné meno zákazníka]

Meno :

Funkcia:

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

ČOV Gabčíkovo

Zariadenia: 2x NT3 sonda, 4x ANISE, 2x Solitax

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	S-PREP1-ANISE	4.00	4.782,40 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS AN-ISE / A-ISE / N-ISE sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.2	S-PREP1-SOLITAX	2.00	886,20 EUR
	<p>Servisný program PREMIUM PLUS SOLITAX so sondy 1x/rok</p> <p>Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.</p> <p>*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.</p> <p>Ročný poplatok zahŕňa:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Údržbu u zákazníka • Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku • Cestovné alebo prepravné náklady • Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach • Doba odozvy 2 pracovné dni • Doba spracovania servisom 3 pracovné dni 		

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.3	S-PREP2-NT3X00	2.00	2.254,00 EUR

Servisný program PREMIUM PLUS NT3X00sc Nitrate/Nitrite Sensors
2x/rok

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojaké pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku*, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti Hach.

*PROSÍM POZOR: Všetky stolné a prenosné laboratórne prístroje je možné opraviť len v našom európskom servisnom stredisku. V dôsledku toho sú u týchto modelov vylúčené opravy na mieste. Požiadajte o ďalšie podrobnosti.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti Hach
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

Bez DPH:	7.922,60 EUR
20,00% DPH	1.584,52 EUR
Celková suma:	9.507,12 EUR

Ku každému analyzátoru/sonde je v tejto ponuke zvolený najvyšší možný servisný program, pre maximálne možné servisné krytie.

Počty kusov náhradných dielov a chemikálií špecifikovaných v tejto cenovej ponuke predstavujú priemernú spotrebu kalkulovanú na počet inštalovaných zariadení spoločnosti Hach Lange po dobu jedného roka za štandardných prevádzkových podmienok. Z toho dôvodu je potrebné mať na zreteli, že skutočná spotreba náhradných dielov, spotrebného materiálu a chemikálií závisí od charakteru a zloženia odpadových vôd, zariadenia ČOV, spôsobu prevádzkovania analytickej techniky (napr. interval meracích cyklov, údržby, atď.) Pokiaľ by skutočné prevádzkové podmienky ukázali, že skutočná spotreba materiálu a reagensov môže byť vyššia, dodávateľ poskytne objednávateľovi samostatnú ponuku na dodanie ďalšieho spotrebného materiálu a chemikálií. Objednávateľ na základe tejto ponuky doobjedná zvyšný tovar.

Platnosť ponuky: 30 dní

Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladom a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Bertíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

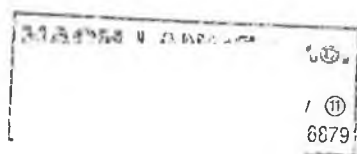
Servisné oddelenie zabezpečuje a ponúka zákazníkom komplexné služby po celú dobu používania analytickej techniky: odborné uvedenie do prevádzky, zaškolenie užívateľa, servisné úkony podľa pravidelných servisných intervalov prístrojov a preventívne technické prehliadky, kalibrácie a overovanie prístrojov s vystavením kalibračných listov s metrologickou nadväznosťou, záručné a pozáručné opravy.

Zákazníkom sú ďalej k dispozícii skúsení špecialisti technickej i aplikačnej podpory s možnosťou poradenstva, konzultácii a návrhu optimálnych riešení podľa potrieb zákazníka.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.krosiak@hach.com



Kontaktná osoba:
Erik Krosiak
Naše referencie:
EKros
Mobil:

Telefón:
+421 2 4820 9091
Fax:

E-mail:
info-sk@hach.com
Dátum:
28. Marec 2024

Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Pán RNDr. Peter Lukáč
Nábřežie za hydrocentrálou 4
SK-946 60 Nitra

OBJEDNÁVAJTE ONLINE KEDYKOLVEK



Rýchlo · Náklady
pod kontrolou ·
Jednoduché
objednanie

www.sk.hach.com/shop

E-mail: peter.lukac@zsys.sk
Telefón: 0902957949

Spotrebný materiál, chemikálie a materiál na údržbu **C. ponuky 2345892 (prosím vyznačiť na každej korešpondencii)**

Vážený pán RNDr. Lukáč,

ďakujeme za Váš záujem o výrobky spoločnosti Hach a prikladáme príslušné informácie.

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.1	9021150	1.00 pcs	178,50 EUR
	Náhradní víčko senzoru pro procesní LDO sondu druhé generace,		
1.2	SB-P1SV	1.00 pcs	66,45 EUR
	PEEK Salt Bridge, Kynar OJ, Equi-Tr Fill, Viton O		
1.3	2769920	1.00 pcs	34,35 EUR
	Singlet pH pufrý Kombipack pH 4.01 a 7.00 - a 10 balení po 20 ml návaznost na NIST, přesnost ± 0,02 pH (25°C)		
1.4	25M1A1025-115	1.00 pcs	70,50 EUR
	Std. roztok ref. elektrody, pH7pufr, 500ML, PHD		
1.5	LZX050	1.00 pcs	38,10 EUR
	Souprava stírátek silikon, 5 ks		
1.6	LZX328	1.00 pcs	61,50 EUR
	Set of wiper blades for SONATAX (5 pieces)		

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

Poz. Poz.	Č. položky	Ks	Celková cena
1.7	LZY344 wiper arm	1.00 pcs	88,50 EUR
1.8	LZY345 guidance screw (to arret the wiper arm)	1.00 pcs	8,85 EUR
1.9	BM69302 silicon hose 4 x 1,5 (valve system	1.00	12,15 EUR
1.10	BM60343 maintenance-kit for KNF-compressor	1.00 pcs	126,00 EUR
1.11	25M3A2050-1500 COND SOLN, 1500US/CM 1L	1.00 pcs	87,00 EUR
Bez DPH:			771,90 EUR
20,00% DPH			154,38 EUR
Celková suma:			926,28 EUR

Všetky dodávky tovaru a služieb našim zákazníkom sa riadia všeobecnými obchodnými podmienkami spoločnosti Hach (www.sk.hach.com).

Všetky uvedené prístroje vyrába spoločnosť Hach. Centrálny sklad pre Európu sa nachádza v Berlíne.

Servisné oddelenie Hach má autorizáciu výrobcu pre uvádzanie prístrojov do prevádzky, údržbu, servis, kalibrácie a validácie analytickej techniky, záručné i pozáručné opravy.

Obchodné podmienky:

Termín dodania: cca 4 - 6 týždňov

Záruka: 24 mesiacov od dátumu predaja

pH elektródy majú záruku 12 mesiacov, pHD elektróda odporúčaná 24 mesiacov, zákazník musí vymeniť solný mostík 2x ročne.

Prístroje EVITA, prietokomery a tlakomery 12 mesiacov.

Platobné podmienky: platba faktúrou so splatnosťou 30 dní.

Upozornenie: Spoločnosť Hach môže pred realizáciou objednávky požadovať úhradu zálohovej faktúry.

Platnosť ponuky: 30 dní

Email pre zaslanie objednávky: info-sk@hach.com

Uvedené ceny a obchodné podmienky platia len pre tento projekt.

Ceny sú uvedené bez DPH.

Uvedené ceny, ak nie je v ponuke uvedené inak, nezahŕňajú elektroinštaláciu, hydroinštaláciu, montážne práce a uvedenie do prevádzky a zaškolenie.

Podmienky fakturácie:

Zákazník sa zaväzuje akceptovať jednotlivé čiastočné faktúry v nižšie uvedených prípadoch:

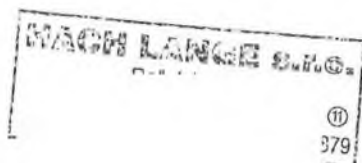
- Objednávka viac položiek, keď niektoré z nich nie sú skladované a dôjde k rozdeleniu na viac dodávok
- Objednávka tovaru a servisu (napr. lokálneho sprevádzkovanie)
- Objednávka nového tovaru z centrálnych skladov v Berlíne a súčasne objednávka lokálneho demo prístroje

Prosím o uvedenie čísla tejto ponuky v následnej objednávke. Pokiaľ číslo ponuky s príslušnou zľavou nebude uvedené, fakturácia prebehne v katalógových cenách.

Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu a zostávame s priateľským pozdravom.

HACH LANGE s.r.o.

RNDr. Erik Krošlák PhD.
Obchodný zástupca
Tel.: +421 903 252 826
Email: erik.kroslak@hach.com



**Všeobecné servisné podmienky spoločnosti HACH LANGE s.r.o.
platné a účinné od 19. 9. 2016**

1. Použitie všeobecných servisných podmienok

Tieto všeobecné servisné podmienky (ďalej aj len „VSP“) spoločnosti HACH LANGE s.r.o., so sídlom Roľnícka 21, Bratislava 831 07, IČO: 35 899 727, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka: 33083/B (ďalej aj len „Dodávateľ“), tvoria neoddeliteľnú súčasť servisných zmlúv uzatváraných Dodávateľom s jeho zákazníkmi, najmä podnikateľmi, ktorí nie sú spotrebiteľmi (ďalej aj len „Zákazník“).

Tieto VSP sú neoddeliteľnou súčasťou servisných zmlúv a zmlúv o poskytovaní služieb v rámci kontrolného a údržbového programu Dodávateľa (ďalej aj len „Zmluva“) uzatváraných Dodávateľom, ktoré majú povahu obchodných podmienok v súlade s § 273 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodný zákonník. Tieto VSP platia v plnom rozsahu, pokiaľ nebolo v rámcovej zmluve, ponuke Dodávateľa alebo v samostatnej zmluve so Zákazníkom dohodnuté inak.

Na tieto VSP bol Zákazník Dodávateľom dostatočným spôsobom upozornený pred uzatvorením Zmluvy a mal možnosť sa s nimi oboznámiť aj na internetovej stránke Dodávateľa (<http://sk.hach.com>), kde sú tieto VSP zverejnené v slovenskom jazyku.

Tieto VSP boli vydané k hore uvedenému dátumu a nahrádzajú všetky predchádzajúce všeobecné servisné podmienky vydané Dodávateľom.

2. Servisné služby, služby poskytované v rámci kontrolného a údržbového programu

Za servisnú službu sa považuje oprava, vrátane generálnej opravy, úprava, revízia, údržba a montáž dielov, meriacich systémov, strojov a zariadení, expertná služba a dodávka náhradných dielov, pričom opravou sa rozumie najmä odstránenie vady veci, úpravou zmena vlastností veci, či jej povrchu, revízia a kontrola vecí. Expertnou službou je vykonávanie analýzy a diagnostiky materiálov, dielov, strojov a zariadení. Servisná služba bude Dodávateľom vykonaná na meriacich zariadeniach, strojoch a zariadeniach (predmet servisnej služby).

Dodávateľ ako servisnú službu poskytuje niekoľko druhov kontrolných a údržbových programov, napr. programy STANDARD, CENTRAL, PREMIUM PLUS a EXCLUSIVE. Popis jednotlivých servisných programov je uvedený v ponuke a na internetovej stránke Dodávateľa: <http://sk.hach.com/service-overview>
HACH LANGE s.r.o. Roľnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRKBX

Predmet kontrolného a údržbového programu je preventívna kontrola a údržba meracích systémov uvedených v priloženej ponuke. Akékoľvek ďalšie doplnkové meracie systémy pripojené neskôr budú zahrnuté za aktuálne platné katalógové ceny. Doplnenie ďalšieho zariadenia k programu môže vyžadovať osobnú kontrolu tohto zariadenia technikom spoločnosti Hach a prípadne ďalšie činnosti potrebné k uvedeniu zariadenia do bezvadného stavu.

3. Povinnosti Dodávateľa

a. Údržba

Dodávateľ bude vykonávať pravidelné prehliadky a činnosti pravidelnej údržby na meracích systémoch uvedených v priloženej ponuke v súlade s plánom údržby špecifikovaným výrobcom meracieho zariadenia. Ak počas každodennej prevádzky nastane neočakávaná porucha, Dodávateľ musí, ak je to nutné, vykonať korekčnú údržbu meracích systémov uvedených v priloženom ponukovom liste.

b. Doby odozvy v prípade neočakávanej poruchy

Po prijatí upozornenia na neočakávanú poruchu Dodávateľ musí vykonať nevyhnutnú opravu v mieste, kde sa prístroj nachádza, alebo v Centrálnom servisnom stredisku HACH (HACH Central Service Centre) s dodržaním doby odozvy servisu, ako je to popísané v špecifických Servisných programoch HACH alebo v týchto VSP.

Čas odozvy sa meria v pracovných dňoch v priebehu pracovnej doby (8.30-17.00) počnúc prvým pracovným dňom od upozornenia na neočakávanú poruchu. Práca sa považujú za začaté v okamihu, keď sa servisný technik Dodávateľa dostaví na miesto poruchy alebo keď sa vykonaná diaľková diagnostika meracieho systému tam, kde to technické vybavenie umožňuje alebo keď dôjde k poskytnutiu náhradného meracieho systému. Aj keď servisné doby odozvy nie sú garantované, okrem výnimočných okolností, Hach všeobecne bude plniť uvedené servisné doby odozvy. HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX

4. Výnimky z povinností Dodávateľa

a. Výnimky

Povinnosti, ktoré má Dodávateľ plniť, nezahŕňajú údržbu, ktorá je nutná v dôsledku nevhodného používania, vonkajších vplyvov, ako je napr. vandalizmus, alebo nesprávnej prevádzky alebo iných nepredvídateľných okolností. Okrem toho sa povinnosti, ktorá má Dodávateľ plniť, netýkajú systémov a komponentov, ktoré Zákazník integroval do meracích systémov uvedených v priloženej ponuke. V týchto prípadoch je Dodávateľ

Strana

3/8

Dátum

19. 9. 2016

povinný vykonať nutné úkony údržby, ak Zákazník na takúto údržbu zašle samostatnú objednávku a Dodávateľ má možnosť ju vykonať.

b. Dodatky k právnym a iným predpisom

Ak dôjde k úprave právnych alebo iných predpisov alebo ak dôjde k vydaniu nových predpisov, ktoré sa týkajú inštalácie, prevádzky alebo údržby meracích systémov, uvedených v priloženej ponuke, a majú vplyv na predmet zmluvných vzťahov, Dodávateľ je povinný doplniť svoje povinnosti len ak je to požadované Zákazníkom a ak Dodávateľ má technické a ľudské zdroje na plnenie týchto povinností. Zmluvné strany sa musia dohodnúť na novej výške odmeny, pretože upravené alebo nové predpisy spôsobia zmenu rozsahu prác údržby. Ak v tomto nie je možné dosiahnuť dohodu, každá Strana je oprávnená odstúpiť od tejto Zmluvy do troch mesiacov od dátumu, kedy legislatívna zmena nadobudla účinnosť. Odstúpením od zmluvy nezanikajú nároky z dovtedy poskytnutých plnení a Dodávateľ má právo na úhradu poskytnutých plnení a na náhradu škody.

c. Povinnosti

Poruchy, ktoré nedokáže vyriešiť prevádzkový personál Zákazníka, musia byť riešené s autorizovaným servisným personálom Dodávateľa. Všetky servisné návštevy budú plánované Dodávateľom a schválené Zákazníkom písomne alebo telefonicky. Dodávateľ si vyhradzuje právo rozhodnúť o tom, či merací systém musí byť zaslaný k Dodávateľovi na preskúšanie alebo či je možné nápravné opatrenia prijať na mieste jeho prevádzky. Porucha bude riešená v rámci pracovných hodín Dodávateľa.

5. Úhrada ceny a platobné podmienky

Za poskytnuté servisné služby sa Zákazník zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi odmenu vo forme ročného poplatku, ktorý bude fakturovaný na začiatku zmluvnej doby. Príslušný daňový doklad (faktúra) bude Dodávateľom vystavená do 30 dní odo dňa uzavretia Zmluvy. V prípade predĺženia Zmluvy bude faktúra vystavená do 30 dní od predĺženia Zmluvy. HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX

Ak nie je dohodnuté inak, zaväzuje sa Zákazník zaplatiť ročný poplatok na bankový účet Dodávateľa uvedený na faktúre a to do 15 dní odo dňa odoslania faktúry Zákazníkovi. Platobná povinnosť Zákazníka je splnená, keď dlžná čiastka je pripísaná v plnom rozsahu na účet Dodávateľa.

V prípade omeškania s úhradou peňažného záväzku je Dodávateľ oprávnený účtovať Zákazníkovi úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý začatý deň omeškania. Pri omeškaní s úhradou peňažného záväzku viac ako 30 dní je Dodávateľ oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť. Odstúpením od zmluvy nezanikajú nároky z dovtedy poskytnutých plnení a Dodávateľ má právo na úhradu poskytnutých plnení a na náhradu škody.

Zákazník v omeškaní je povinný nahradiť Dodávateľovi jeho náklady spojené s upomienkou dlžnej platby a náklady právneho zastúpenia spojené so zaslaním upomienky, vrátane jej odoslania e-mailom a/alebo vymáhaním dlžnej sumy, a to aj v prípade mimosúdnych konaní.

V prípade, že Zákazník má voči Dodávateľovi neuhradené splatné záväzky, má Dodávateľ právo pozastaviť výkon všetkých servisných služieb Zákazníkovi a to až do doby úplnej úhrady všetkých záväzkov Zákazníka. Cena poskytnutých služieb je indexovaná ku mzdám a nákladom Dodávateľa. Dodávateľ si vyhradzuje právo nastaviť v súlade s tým cenu služieb. Musí byť zohľadnené, ako je to dohodnuté, že takéto nastavenia ceny budú uskutočnené po 12 mesiacoch uzavretí zmluvy. V tomto prípade bude Zákazník oprávnený oznámiť ukončenie Zmluvy.

6. Prístup do závodu/Príprava/Bezpečnosť pracovníkov/Súlad so životným prostredím:

Dodávateľ má v súvislosti s poskytovaním služieb podľa tejto Zmluvy právo na rýchly a bezpečný prístup k zariadeniu. V ostatných prípadoch je Zákazník zodpovedný za jeho demontáž pred vykonaním servisu Dodávateľom. Zákazník nesie plnú zodpovednosť za zálohovanie alebo inú ochranu svojich dát pred ich stratou, poškodením alebo zničením pred vykonaním servisu. Zákazník je prevádzkovateľ a nesie plnú kontrolu nad svojimi prevádzkami vrátane oblastí, kde zamestnanci alebo zmluvní dodávatelia Dodávateľa vykonávajú činnosti servisu, opráv a údržby. Zákazník zabezpečí, že sú prijaté všetky nevyhnutné opatrenia pre zaistenie ochrany zdravia pri práci a bezpečných pracovných podmienok, priestorov a inštalácií počas vykonávania servisu. Zákazník je pôvodca akéhokoľvek odpadu zo servisných činností vrátane všetkých typov nebezpečných odpadov. Zákazník je výlučne zodpovedný za likvidáciu akéhokoľvek odpadu na jeho vlastné náklady. Zákazník poskytne na svoje vlastné náklady zamestnancom alebo zmluvným dodávateľom Dodávateľa na prevádzkach Zákazníka všetky informácie a školenia požadované príslušnými bezpečnostnými predpismi a metodikami Zákazníka. V prípade, že Zákazník požaduje, aby zamestnanci alebo zmluvní dodávatelia Dodávateľa absolvovali bezpečnostné alebo iné požadované tréningové programy poskytované Zákazníkom, Zákazník uhradí Dodávateľovi štandardnú hodinovú sadzbu a uhradí náklady na účasť na takýchto tréningových programoch. Účasť alebo absolvovanie takýchto tréningov HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRKBX

nepredstavuje alebo nemení akúkoľvek záruku alebo povinnosť Dodávateľa a neznamená možnosť zmeny, úpravy, obmedzenia alebo nahradenia akejkoľvek časti tejto Zmluvy.

7. Záruka

Dodávateľ garantuje, že tovar predaný v súlade s touto Zmluvou bude bezchybný z hľadiska materiálu i spracovania a bude, ak je používaný v súlade s prevádzkovými pokynmi a pokynmi pre údržbu od výrobcu, podliehať akýmkoľvek písomne uvedeným zárukám, ktoré sa poskytujú na tento špecificky zakúpený tovar.

Strana

5/8

Dátum

19. 9. 2016

Záručná doba na tovar je dvadsať štyri (24) mesiacov od jeho dodania, ak nie je v príslušnom návode od Dodávateľa pre tento konkrétny tovar výslovne uvedená kratšia alebo dlhšia záručná doba. Dodávateľ garantuje, že služby uvedené v tejto Zmluve budú bezchybné z hľadiska ich vykonania po dobu deväťdesiatich (90) dní od ukončenia servisu. Komponenty, ktoré Dodávateľ poskytne v rámci vykonania servisu, sú nové. U takýchto nových dielov je záruka na bezchybnú prevádzku v dĺžke deväťdesiatich (90) dní alebo po dobu zvyšnej záručnej doby na repasovaný tovar, ak ešte nejaká záručná doba zostáva. Akékoľvek nefunkčné komponenty, ktoré sú opravené Dodávateľom, bezodplatne prevádza Zákazník do vlastníctva Dodávateľa. Na spotrebný tovar, ako sú napr. činiidlá, batérie a žiarovky, sa záruka nevzťahuje.

Záruka za akosť ako aj záruka z vadného plnenia musí byť uplatnená u Dodávateľa v záručnej dobe, inak zaniká. Zákazník je povinný nahradiť Dodávateľovi náklady spojené s neoprávneným uplatnením záruky.

Dodávateľ nezodpovedá za vady poskytnutých servisných služieb v prípade, že vady boli spôsobené: (i) vonkajšími okolnosťami po prechode nebezpečenstva škody na Zákazníka a neboli spôsobené Dodávateľom, (ii) inštaláciou, prevádzkou a údržbou predmetu servisnej služby v rozpore s technickými podmienkami určenými Dodávateľom alebo výrobcom predmetu servisnej služby, (iii) neoprávneným zásahom iných osôb ako je Dodávateľ, resp. Dodávateľom poverených osôb, (iv) prevádzkou predmetu servisnej služby v prostredí, ktoré je v rozpore s technickými podmienkami určenými Dodávateľom alebo výrobcom predmetu servisnej služby, (v) prirodzeným opotrebením, (vi) klimatickými alebo inými podobnými vplyvmi, alebo (vii) preukázateľne pred poskytnutím servisnej služby. Dodávateľ ďalej nezodpovedá za vady poskytnutých servisných služieb v prípade, že vady vznikli v dôsledku pripojenia ďalšieho zariadenia zákazníka z zariadení, ktoré je predmetom servisných služieb podľa tejto zmluvy alebo použitím iného ako originálneho spotrebného materiálu (reagencií, dielov podliehajúcich opotrebeniu a pod.) pri údržbe vykonávanej samostatne zákazníkom alebo tretími osobami.

Dodávateľ nezodpovedá za servisný zásah vykonaný Zákazníkom alebo treťou osobou.

Dodávateľ je povinný plniť si povinnosti vyplývajúce zo zodpovednosti za vady len vtedy, ak Zákazník nie je v omeškaní s úhradou odmeny podľa tejto Zmluvy.

Dodávateľ je oprávnený rozhodnúť, akým spôsobom bude vada odstránená.

Všetky ostatné záruky, garancie, podmienky a výklady, či už uvedené alebo odvodené, či už vyplývajúce z akéhokoľvek zákona, predpisu, komerčného použitia alebo iných podmienok, vrátane odvodených záruk obchodovateľnosti a spôsobilosti pre príslušný zámer, sa neuplatnia. HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX

8. Zodpovednosť

Dodávateľ nezodpovedá za civilnoprávne delikty alebo inak nezodpovedá za náhodné, následné, osobitné alebo nepriame škody, vrátane ušlého zisku, poškodenia alebo zničenia údajov, a to aj v prípade, že Dodávateľ o tom bol informovaný.

Strana

6/8

Dátum

19. 9. 2016

Okrem škody na zdraví zodpovedá Dodávateľ Zákazníkom len za škody, ktoré sú zapríčinené výlučne nedbanlivostným správaním alebo zanedbaním povinnosti zo strany Dodávateľa a to len do výšky skutočnej škody, alebo do výšky hodnoty nákladov na výmenu prístroja, podľa toho čo bude nižšie.

Zákazník každým potvrdením Ponuky Dodávateľa, najneskôr však v čase začatia každého výkonu činnosti Dodávateľa podľa tejto Zmluvy potvrdzuje, že s prihliadnutím na všetky okolnosti nepredvída a ani nie je možné predvídať a to s prihliadnutím na všetky skutočnosti, ktoré Zákazník pozná, alebo by mal v tomto čase poznať, že by Zákazníkovi mohla činnosťou Dodávateľa podľa tejto Zmluvy vzniknúť škoda väčšia ako je hodnota nákladov na výmenu prístroja, v súvislosti s ktorým škoda vznikla.

Zákazník ihneď písomne upozorní Dodávateľa na všetky nároky na náhradu škody a ich špecifiká a poskytne primeraný čas na ich preskúmanie.

9. Trvanie Zmluvy/výpoveď

Táto Zmluva je platná v rámci Slovenskej Republiky a je uzavretá na dobu jedného roka. Platnosť zmluvy sa automaticky predlžuje o ďalší rok, ak žiadna zo zmluvných Strán písomne neoznámí druhej zmluvnej strane minimálne tri mesiace pred dátumom uplynutia trvania Zmluvy, že nemá záujem na predĺžení doby trvania tejto Zmluvy. Dodávateľ má právo ukončiť Zmluvu po skončení životnosti meracieho systému, ktorá je daná najmä deklarovaným ukončením podpory zo strany výrobcu zariadenia. Výpovedná doba je v takomto prípade jeden mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Počas výpovednej doby sú obe zmluvné strany povinné plniť si svoje zmluvné záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy v plnom rozsahu za predpokladu, že sa nedohodnú inak.

10. Zápočet a zaistenie

Zákazník nie je oprávnený jednostranne si započítať svoje pohľadávky, ktoré má voči Dodávateľovi, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak. Zákazník taktiež nemá právo odmietnuť vzájomné plnenie a uplatniť si zádržné právo.

Zákazník nie je oprávnený postúpiť svoje prípadné nároky (pohľadávky) vyplývajúce zo Zmluvy voči Dodávateľovi na tretie osoby bez predchádzajúceho písomného súhlasu Dodávateľa.

Zákazník súhlasí s tým, že v prípade vzniku jeho platobnej neschopnosti je Dodávateľ oprávnený písomným oznámením Zákazníkovi určiť všetky svoje pohľadávky voči Zákazníkovi za okamžité splatné. Na účely tejto Zmluvy sa za dôkaz platobnej neschopnosti Zákazníka považuje aj jeho omeškanie s úhradou akejkoľvek HACH LANGE s.r.o. Roľnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX

pohľadávky Dodávateľa po dobu dlhšiu ako 15 dní a/alebo kríza spoločnosti (Zákazníka) a/alebo likvidácia spoločnosti (Zákazníka). V prípade, že na základe tejto písomnej výzvy Zákazník neuhradil svoje záväzky voči Dodávateľovi v lehote 7 dní od jej doručenia, má Dodávateľ právo odstúpiť od všetkých zmlúv

uzatvorených so Zákazníkom v ktorých Zákazník nesplnil svoje finančné záväzky a Zákazník je povinný vrátiť Dodávateľovi všetky plnenia, na ktoré sa odstúpenie vzťahuje.

11. Obchodné tajomstvo

Za obchodné tajomstvo v zmysle § 17 Obchodného zákonníka sa považujú všetky informácie, doklady, dokumentácia a údaje (najmä tie ktoré majú obchodno-technickú povahu), ktoré nie sú verejne prístupné a ktoré Zákazník získal v priebehu zmluvného vzťahu so Dodávateľom (ďalej aj len „Obchodné tajomstvo“). Zákazník sa zaväzuje, že Obchodné tajomstvo nesprístupní tretím stranám (ďalej aj len „Povinnosť mlčanlivosti“). Zákazník sa zaväzuje používať Obchodné tajomstvo iba v rámci zmluvného vzťahu so Dodávateľom. Povinnosť mlčanlivosti trvá aj po skončení zmluvného vzťahu.

Zákazník je oprávnený používať obchodné meno Dodávateľa alebo ochranné známky v jeho vlastníctve, najmä na účely reklamy, propagácie alebo uvádzania referencií, iba na základe predchádzajúceho písomného súhlasu Dodávateľa.

12. Spoločné a záverečné ustanovenia

V prípade, že niektoré z ustanovení VSP alebo uzatvorenej zmluvy sa stanú neplatnými alebo neúčinnými, platnosť a účinnosť ostatných ustanovení tým zostáva nedotknutá. Zmluvné strany vyhlasujú, že majú záujem na trvaní a plnení Zmluvy a zaväzujú sa, že neplatné alebo neúčinné ustanovenie nahradia ustanovením platným a účinným a vykonateľným, ktoré v čo najväčšej miere rešpektuje hospodársky zmysel a účel neplatného alebo neúčinného ustanovenia. Toto platí aj pre zmluvné medzery.

Tieto VSP a všetky zmluvy medzi Dodávateľom a Zákazníkom sa riadia slovenským právom s vylúčeným ostatných právnych poriadkov. Ustanovenie Viedenského dohovoru OSN o zmluvách o medzinárodnom nákupe tovaru zo dňa 11. apríla 1980 sa nepoužijú.

Akékoľvek prípadné zmeny Zmluvy musia byť vykonané v písomnej forme, pokiaľ sa zmluvné strany nezhodnú inak.

Všetky osobné údaje, ktoré Zákazník poskytne Dodávateľovi, podliehajú ochrane podľa zákona č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov (ďalej aj len „ZOOÚ“). HACH LANGE s.r.o. Roľnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATR SKBX

Osobné údaje Zákazníka v rozsahu nevyhnutnom na plnenie zmluvy s Dodávateľom (t.j. najmä meno, priezvisko, adresa, telefon, mobilný telefon, email) je Zákazník Dodávateľovi povinný poskytnúť za účelom plnenia zmluvy s Dodávateľom a na spracúvanie týchto osobných údajov nie je v zmysle § 10 ods. 3 písm.

b) ZOOÚ potrebný Zákazníkov súhlas. Právny základ spracúvania osobných údajov Zákazníka je § 10 ods. 3 písm. b) ZOOÚ. Ak svoje osobné údaje Dodávateľovi vo vyššie uvedenom rozsahu na vyššie uvedené účely Zákazník neposkytne, nebude Dodávateľ schopný riadne plniť s ním uzavretý zmluvný vzťah.

Strana
8/8

Dátum
19. 9. 2016

Akékoľvek iné osobné údaje okrem vyššie uvedených osobných údajov, ktoré Zákazník Dodávateľovi poskytne, poskytuje Dodávateľovi na základe svojho výslovného súhlasu, a to za účelom obchodnej a marketingovej činnosti Dodávateľa. Zákazník poskytuje Dodávateľovi tieto svoje osobné údaje dobrovoľne. Zákazník svojim slobodným rozhodnutím pri prijatí ponuky Dodávateľa dáva najavo, že si je vedomý všetkých vyššie uvedených skutočností. Zákazník udeľuje súhlas so spracúvaním týchto jeho osobných údajov na dobu existencie zmluvného vzťahu s Dodávateľom. Svoj súhlas môže Zákazník kedykoľvek voči Dodávateľovi písomne odvolať e-mailom na info-sk@hach.com alebo listom adresovanom na adresu sídla Dodávateľa. Zákazník zároveň vyhlasuje, že ako dotknutá osoba bol informovaný o svojich právach podľa § 28, 29 a 30 ZOOÚ (napr. právo vyžadovať opravu nesprávnych údajov, odvolať súhlas, vyžadovať likvidáciu osobných údajov, ktorých účel spracúvania sa skončil). Detailné informácie o jeho právach v zmysle ZOOÚ tvoria prílohu č. 1 týchto VSP.

Zákazníkovi môže byť doručované na adresu jeho elektronickej pošty uvedenou Zákazníkom v objednávke. Všetky písomnosti sa považujú za doručené druhým (2.) dňom odo dňa ich odoslania.

Zákazník je povinný bez zbytočného odkladu písomne oznámiť Dodávateľovi akúkoľvek zmenu svojich identifikačných údajov, vstup do likvidácie, stav krízy spoločnosti, podanie návrhu na vyhlásenie konkurzu/povolenie reštrukturalizácie, či akúkoľvek ďalšiu skutočnosť, ktorá môže mať vplyv na schopnosti Zákazníka splniť si svoje záväzky.

Prípadné spory sa budú zmluvné strany snažiť vyriešiť dohodou, a to na úrovni štatutárnych orgánov zmluvných strán.

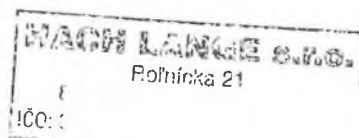
V prípade, že by došlo k stretu týchto VSP a Všeobecných obchodných podmienok Dodávateľa, majú Všeobecné obchodné podmienky Dodávateľa prednosť pred týmito VSP.

Tieto VSP nadobúdajú platnosť a účinnosť dňa 19. 9. 2016. Dodávateľ si vyhradzuje právo tieto VSP v budúcnosti zmeniť a oznámiť takúto zmenu Zákazníkovi. Zákazník sa zaväzuje oboznámiť sa so zmenenými VSP a uzatvárať podľa nich všetky nasledujúce zmluvy. Na platnosť zmeny VSP sa vyžaduje súhlas Zákazníka. Za takýto súhlas sa považuje aj odoberanie služieb v súlade s novými VSP.

Prílohy: HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX

1.) Informácia o právach a povinnostiach dotknutej osoby v zmysle zákona č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov

HACH LANGE s.r.o. Rofnícka 21 831 07 Bratislava - Vajnory Tel +421 (0)2 4820 9091 Fax +421 (0)2 4820 9093 Banka: Tatra banka, a.s. Číslo účtu: 2623726851/1100 IBAN: SK851100000002623726851 BIC: TATRSKBX





Be Right™

Príloha č. 11

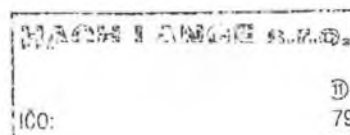
HACH LANGE s.r.o.
Rofnícka 21
831 07 Bratislava
IČO: 35 899 727
DIČ: 2021876879
IČ DPH: SK2021876879

Vec: Čestné vyhlásenie

Týmto vyhlasujeme, že firma HACH LANGE s.r.o. je dcérska firma spoločnosti HACH LANGE GmbH, ktorá je výrobcom laboratórnej a procesnej analytickej techniky predávanej pod značkami HACH a HACH LANGE.

Spoločnosť HACH LANGE s.r.o. je pre Slovenskú republiku autorizovaným dovozcom reagensov, prístrojov, náhradných dielov k zariadeniam HACH a HACH LANGE vrátane ich autorizovaného servisu.

Naša spoločnosť takisto vykonáva uvedenie do prevádzky a zaškolenie obsluhy na prístroje vyrábané pod obchodným názvom HACH a HACH LANGE.



.....
Ing. Filip Procházka
konateľ HACH LANGE s.r.o.

HACH LANGE s.r.o.
Rofnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKBX
IČO: 35899727
IČ DPH SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Okresný súd v Bratislave I, oddiel Sro, vložka č. 330833/B



Be Right™

HACH LANGE GmbH

Königsweg 10, D-14163 Berlin

Postfach 370363, D-14133 Berlin

Tel +49(0)30-8 09 86-0

Fax +49(0)30-8 09 86-270

Hach Lange GmbH vyhlasuje:

Hach Lange GmbH vyhlasuje, že HACH LANGE s.r.o., Roľnícka 21, 831 07, Bratislava je autorizovaná a výhradná spoločnosť na servis pre zariadenia od Hach Lange GmbH a spoločnosti Hach na území Slovenskej republiky.

Takisto vyhlasujeme, že HACH LANGE s.r.o., Roľnícka 21, 831 07, Bratislava je autorizovaným, výhradným dovozcom náhradných dielov, reagencií a prístrojov od Hach Lange GmbH a spoločnosti Hach pre Slovenskú republiku.

Hach Lange GmbH declares:

Hach Lange GmbH declares that HACH LANGE s.r.o., Roľnícka 21, 831 07, Bratislava is the authorized and exclusive service company for devices from Hach Lange GmbH and the Hach company in the territory of the Slovak Republic.

We also declare that HACH LANGE s.r.o., Roľnícka 21, 831 07, Bratislava is an authorized, exclusive importer of spare parts, reagents and devices from Hach Lange GmbH and the Hach company for the Slovak Republic.

Wochnik, Peter
Senior Service Manager Central & Eastern Europe

Spadari, Vittorio
Senior Director Sales South Europe

HACH LANGE s.r.o.
Roľnícka 21
831 07 Bratislava
Tel: +421 (0) 2 4820 9091
Fax: +421 (0) 2 4820 9093
info-sk@hach.com
www.sk.hach.com

Tatra Banka a.s.
IBAN: SK85 1100 0000 0026 2372 6851
BIC: TATRSKDX
IČO: 35899727
IČ DPH: SK 2021876879
DIČ: 2021876879
Zapísaná v OR: Okresný súd v Bratislave I, oddiel Sro, vložka č. 330833/B

HACH LANGE GmbH
Königsweg 10, D-14163 Berlin
Postfach 370363, D-14133 Berlin
Tel +49(0)30-8 09 86-0
Fax +49(0)30-8 09 86-270

Príloha č. 12

Popis rozsahu a podmienky pre servisný program Premium Plus

Servisný program Premium Plus spoločnosti Hach poskytuje dvojité pokrytie: zahŕňa jednak pravidelnú preventívnu údržbu u zákazníka v intervaloch odporúčaných výrobcom, ako aj prednostnú dobu odozvy servisu v prípade nepredvídaných porúch na Vami preferovanom mieste: na vašom pracovisku alebo v našom centrálnom servisnom stredisku, a to bez príplatku. Servisný program Premium Plus navyše prináša ešte výraznejšie pohodlie, pretože zahŕňa všetky spotrebné a náhradné diely, ktoré sú potrebné pri údržbe a opravách v servise spoločnosti HACH.

Ročný poplatok zahŕňa:

- Údržbu u zákazníka
- Akékoľvek potrebné opravy u zákazníka alebo v centrálnom stredisku
- Cestovné alebo prepravné náklady
- Všetky spotrebné a náhradné diely potrebné počas servisu u spoločnosti HACH
- Doba odozvy 2 pracovné dni
- Doba spracovania servisom 3 pracovné dni

